

広報かしわ

KASHIWA

平成3年
(1991年)

4.11

No. 855

市の人口
(3.4.1現在)
☆305,229人
☆100,528世帯

発行/柏市 ☎277 千葉県柏市柏五丁目10番1号 ☎(0471)67-1111

編集/秘書室広報広聴課

発行日/毎月1日・11日・21日

柏市市民憲章 (S.49.9.20)

わたしたちは、豊かな緑と水をまもり、潤いのある住みよい柏をつくるためにこの憲章を定めます。

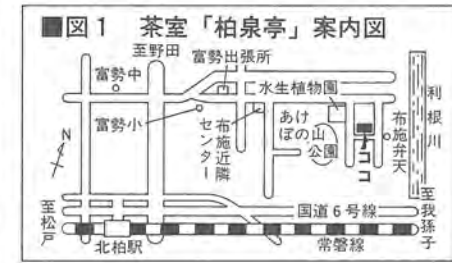
- 1 たがいに話し合っ、心のかよう明るい柏をつくりましょう
- 1 老人を敬い子どもを愛する、あたたかい柏をつくりましょう
- 1 環境をととのえ、安全できれいなまち・柏をつくりましょう
- 1 教育を重んじ、健康で、文化の薫り高い柏をつくりましょう
- 1 国際理解を深め、平和な柏をつくりましょう

名称は「柏泉亭」に

5月1日茶室オープン

市制施行三十五周年記念事業の一つとして、平成元年から整備を進めてきた茶室が、あけぼの山公園内に完成(別図1参照)。名称も「柏泉亭」と決まり、五月一日から利用できることになりました。

この茶室は、周囲を日本庭園に囲まれているため、景観も良く、落ち着いた雰囲気でお茶に親しむことができます。また、お茶以外に日本舞踊や句会などにも使えるようにと、ゆったりとした造りになっています。



落ち着いた雰囲気の中でお茶に親しめる「柏泉亭」

市制施行三十五周年記念事業、趣味を活用するための場として利用できるほか、外国人に日本の文化を理解してもらうための国際交流の場として

てや、柏の新たな名所として、観光的な面からも、その役割が期待されています。茶室の名称は、先に市民の皆さんから応募いただいた百六十三点の中から選ばれたもので、御村善子さん(豊四季台二丁目)と宗村徳江さん(ひばりが丘)の、お二人の

作品「柏泉亭」と決まりました。柏泉亭という名前の意味は、「こんこんと湧(わ)くのを析(は)って」「日本庭園の池泉のように、柏市が発展するのイメージを生かして」とい



図2 茶室の配置図

照明設備と運動広場

進む体育施設の整備

近年、健康づくりや趣味の一つとして、また、競技会など、スポーツに汗を流すかたが増えています。

さまざまな年齢層のかたが、さまざまなおスポーツを楽しんでいますが、市では、体育施設の需要の増大や、市民

4人の代表が決まる
千葉県議会議員選挙
任期満了に伴う、千葉県議会議員一般選挙が四月七日に行われました。柏市の結果は次のとおりです(投票率四六・二四%、当日有権者数二十一万四千五百九十九人)。

- 【開票結果】(敬称略)
- 当松崎公昭 一八九六六
 - 当鈴木良紀 一七七〇三
 - 当太田育孝 一六〇五三
 - 当伊東幸市 一四九三九
 - 柳田祥子 一四四〇九
 - 桜田義孝 一〇七二〇
 - 千葉和郎 七七一四



夜間照明設備でナイターも楽しめます

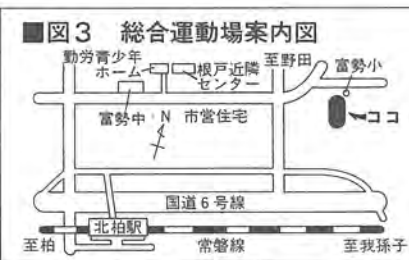


図3 総合運動場案内図



図4 正連寺運動広場案内図

茶室の利用料金 (単位:円)

区分	市内在住・在勤		その他	
	広間	小間	広間	小間
午前9時~正午	4,200	1,800	6,300	2,700
午後1時~4時半	4,900	2,100	7,350	3,150
午前9時~午後4時半	9,100	3,900	13,650	5,850

柏泉亭の完成を記念して、次のとおり一般公開を行います。この機会に、ぜひあなたも、お茶の世界にのめり込んでみませんか。

柏泉亭の概要(別図2参照) 広間=木造平屋建て銅板ぶき、二二六・一九平方メートル

小間=木造平屋建て銅板ぶき(一部瓦ぶき)、二〇・八一平方メートル

柏泉亭の一般公開
とき 4月28日(日)・29日(月)、時間はいずれも午前10時~午後3時

申し込み 当初の申し込み受け付けは4月24日(水)から行い、5月1日(水)から利用できます。

休日 月曜日(祝日に当たる場合は、その翌日)と祝日の翌日、12月28日~1月4日

お問い合わせ 公園緑地課

柏県税事務所が開設



4月1日「柏県税事務所」がオープン。自動車税・不動産取得税などの県税に関する、納税相談や納税証明書の発行事務等を行います(同事務所=あけぼの二丁目1-5 ☎47-1231)。

フットニユース

柏泉亭の概要(別図2参照) 広間=木造平屋建て銅板ぶき、二二六・一九平方メートル

小間=木造平屋建て銅板ぶき(一部瓦ぶき)、二〇・八一平方メートル

休日 月曜日(祝日に当たる場合は、その翌日)と祝日の翌日、12月28日~1月4日

お問い合わせ 公園緑地課

表1 胃がん検診日程

会場	5月	6月	7月	8月
保健センター	27	3 17 24	1 8 15 22 26	1 2 3
光ヶ丘近隣センター	28 29	18 19 20 21	1 2 5 6 11	
豊四季近隣センター	27 28 29	11 12 26 27	2 3 4 18 19	
増尾近隣センター		3 6 7	3 4 26 29 30	3
南部近隣センター		11 12 27 28	16 16 17	
永楽台近隣センター		25 26	18 19 20	
新宮近隣センター		6 7 13 14	15	
富里近隣センター			9 10 23 24 25	
田中近隣センター			8 9 10	
西原近隣センター		24 25	24 25 30 31	
高田近隣センター		20 21	5 6	
布施近隣センター	30 31	1		
根戸近隣センター		18 19	11 12	
新田原近隣センター		13 14	15	1
藤心近隣センター	30 31	1 17		2
松葉近隣センター		28 29	16 17 22 23	

受付時間 男性は午前9時～9時15分
女性は午前9時15分～11時

○印は土曜日です
□印は月曜日です

はがきで申し込みを
40歳以上の胃がん検診

とき・ところ 別表1のとおり
対象 四十歳以上のかた(昭和26年12月31日以前に生まれたかた。ただし妊婦、胃腸病で治療中か胃の手術を受けたかたを除く) 費用 無料 申し込み はがきに、住所・氏名・生年月日(満年齢)・電話番号・希望会場を



おしらせ

市役所の電話
67-1111

明記し、5月7日(火)までに、〒277-1 柏市柏下七三健康センター内 健康管理課「胃がん検診」担当へ郵送(当日消印有効)※すこやか検診で申し込まれたかたは、再度申し込みをする必要はありません

問い合わせ 健康管理課 64-1333-33

育児と妊産婦の相談
一部は離乳食教室も

とき・ところ 4月12日(金) 新宮近隣センター・16日(火) 西原近隣センター・19日(金) 光ヶ丘近隣センター・23日(火) 南部近隣センター(離乳食教室あり) 時間はいずれも午後1時半～3時、離乳食教室は午後1時半から 対象 妊産婦・二歳ぐらまでの乳幼児と保護者 用意する物 母子健康手帳・パスポート、離乳食教室に参加のかたはスプーン



幼児の発育・発達・しつけ・栄養・口腔(こうくわ)内と歯についての相談、妊娠・出産に関する相談、離乳食教室では作り方と試食

問い合わせ 健康管理課 64-1333-33

5月からの老人医療対象者は
大正10年4月2日～
大正10年5月1日生まれのかた

対象者への通知と
受給者証の交付開始日 4月22日(月)

問い合わせ 保険課

20日まで縦覧できます
固定資産課税台帳

四月二十日まで、平成三年度の固定資産課税台帳の縦覧を行います。

平成三年一月一日現在、市内に土地・家屋・事業用の償却資産を所有しているかたは、ぜひこの機会に価格などを確認してください。また、価格などに不服があるかたは、四月三十日までに柏市固定資産



市では、四歳児と五歳児を対象に幼児体操教室を開きます。親子で野外運動、水泳、ボール運動、リズム体操などを楽しんでもらいます。

とき 4月20日(来月3月7日の毎月第一・第三土曜日) 時間は、いずれも午後2時～4時 ところ 青少年センター 対象 四歳児、五歳児とその親、先着五十組百人 費用 一人五百円(親子で千円) 申し込み 4月12日(金) 午前10時から市民体育館へ費用を添えて

申し込みは12日です
親子の幼児体操教室

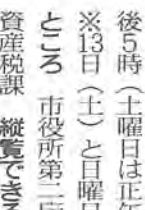
申し込みは12日です
親子の幼児体操教室

月14日(日) 午後2時～4時(計十回) ところ 教育福祉会館 対象 市民のかた、先着六十人(初心者優先) 費用 八百円(テキスト代) 申し込み 4月11日(木) 午前9時から障害福祉課へ電話が直接

問い合わせ 障害福祉課

4月は休みます
交通事故巡回相談

交通事故巡回相談は、毎月第一・第三木曜日に開催していますが、4月は都合により中止となりました。5月は、



縦覧期間 4月20日(土)までの毎日、午前8時半～午後5時(土曜日は正午まで) ※13日(土)と日曜日は除く

市役所第二庁舎二階 資産税課 縦覧できるかた 所有者・納税管理人・委任状持参者 用意する物 縦覧するかたの印鑑・身分を確認できるもの(運転免許証・身分証明書・健康保険証など)

問い合わせ 資産税課

包丁研ぎ

千葉県建築組合連合会柏支部柏工会では、包丁研ぎを行います。売り上げ金は社会福祉事業に寄附されます。

とき 4月21日(即午前9時～午後3時(雨天決行))
ところ 常野マーケット(ひばりが丘)

問い合わせ 柏市社会福祉協議会 ☎63-9001

春・小さな歩行者が危ない!!

4月は道路になれない新入学(園)児が事故に遭いやすい季節です。

子どもは背が低いため車やポスト、生け垣などよってした物陰に隠れやすくドライバーには見つけにくい存在です。子どもの特性を知り大人が保護すると同時に注意や指導をしましょう。

問い合わせ 交通安全課

4月25日午後1時～2時
療育相談

4月25日午後1時～2時に受け付け。十八歳未満のかたで、整形外科的な心配のあるかた。内容は整形外科医による診察・指導及び、保健婦による相談指導。母子健康手帳の持参を。

☎柏保健所 ☎67-1255



二日と十六日に開催しますの
でご利用ください。

問い合わせ 交通安全課

4月検分から変更
上下水道料金振替日等

上下水道料金の口座振替日等が、4月検分から次のとおり変わります。

口座振替日 検針月の翌月

東口サンサン広場で防犯キャンペーンを行います。

☎自衛隊千葉地方連絡部 柏募集事務所 ☎63-1684

柏市役所総務部庶務課 自衛官募集 二等陸・海・空士を募集。応募資格は、十八歳以上二十七歳未満の男子。衣食・住は無料で支給。各

の10日 納付書発送日 検針月の翌月の7日

問い合わせ 水道部給水課 ☎66-1291

月2回になります
ふれあいおふろの日

市では、平成元年6月から、毎月二十二日を「ふれあいおふろの日」と定め、お年寄りともたちの裸のつきあいを通しての、敬老意識や

献血にご協力を

とき 火曜日を除く毎日
午前10時～午後5時半
(午後1時～2時を除く)

ところ 日赤柏さくら献血ルーム
(柏さくら本館4階)

問い合わせ 日赤柏さくら献血ルーム ☎67-8050



子育てでお悩みのかたに、地域の保育園の園長などが相談に応じる「育児相談」を毎月曜日(休)に開催しています。お気軽にご相談ください。

子育てでお悩みのかたに、地域の保育園の園長などが相談に応じる「育児相談」を毎月曜日(休)に開催しています。お気軽にご相談ください。

表2 ふれあいおふろの日実施浴場一覧

浴場名	住所
あけぼの湯	根戸471
旭岩の湯	柏一丁目5-4
柏力三	明原三丁目8-19
大南藤	東上町4-28
黒力	光ヶ丘二丁目21-19
大南藤	未広町10-22
黒力	大塚町6-9
大南藤	南柏二丁目4-17
黒力	向原2-22

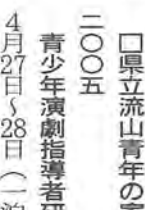
コミュニケーション意識の向上を図っています。四月からは、毎月十二日もふれあいおふろの日とし、小学生と六十歳以上のかたの入浴料を無料とする日が、月二回になります。

とき 毎月12日・22日の午後3時～8時 ところ 別表2のとおり 対象 市内在住の六十歳以上のかたと小学生入浴料 無料(せっけん・タオルなどは各自持参を) お願い 当日は住所と年齢のわかるものを持参し、小学生は名札をつけてきてください

問い合わせ 健康管理課 64-1333-33

毎月曜日(休)に開催
育児相談のご利用を

子育てでお悩みのかたに、地域の保育園の園長などが相談に応じる「育児相談」を毎月曜日(休)に開催しています。お気軽にご相談ください。



種国家資格・免許取得可。初任給は十三万三千九百円。

☎県立流山青年の家 ☎59-2005

青少年演劇指導者研修会 4月27日(土)・28日(日) 対象は学校教員、地域の青少年団体の指導者など二十人。費用は二万円。申し込みは4月20日までに同青年の家へ電話が直接。

☎千葉県葛飾支庁総務課 ☎0473-61-1111

ファミリコンサート 5月25日午後3時開演。鎌ヶ谷市市民体育館で。出演はサカス。入場無料。申し込みは往復はがきで申込者全員の住所②氏名③年齢④電話番号と「コンサート希望」と書いて

毎月曜日(休)に開催
育児相談のご利用を

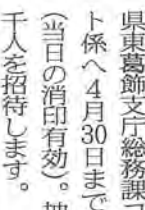
子育てでお悩みのかたに、地域の保育園の園長などが相談に応じる「育児相談」を毎月曜日(休)に開催しています。お気軽にご相談ください。

表3 相談実施園

園名	所在地	電話番号
若葉保育園	若葉町4-36	62-0702
増尾保育園	増尾1895-2	73-4701
豊四季乳児保育園	かやの町2-26	47-6702
西原保育園	西原一丁目4-20	54-6700
豊町保育園	豊四季698-28	73-4704
酒井根保育園	酒井根29-6	73-4705
高野台	根戸416-67	34-4703

柏市民体育館で。出演はサカス。入場無料。申し込みは往復はがきで申込者全員の住所②氏名③年齢④電話番号と「コンサート希望」と書いて

☎0476-22-1311



子育てでお悩みのかたに、地域の保育園の園長などが相談に応じる「育児相談」を毎月曜日(休)に開催しています。お気軽にご相談ください。

子育てでお悩みのかたに、地域の保育園の園長などが相談に応じる「育児相談」を毎月曜日(休)に開催しています。お気軽にご相談ください。